Raad van State
WETGEVING
Bureau Coordinatie

VVV. L.2353/1.

ROYAUME DE BELGIQUE

KONINKRIJK BELGIE

AVIS DU CONSEIL D'ETAT

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre, saisi par le Ministre de la Défense nationale, le 8 septembre 1951, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "portant création de la subdivision de lieutenant de vaisseau de 1ère classe, de lieutenant technicien de 1ère classe et de capitaine-commandant des services à la force navale", a donné en sa séance du 19 septembre 1951 l'avis suivant:

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, de 8e September 1951 door de Minister van Landsverdediging verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit houdende oprichting van de onderverdeling van luitenant ter zee 1ste klasse, van luitenant-technicus en van kapitein-commandant van de diensten bij de zeemacht , heeft ter zitting van 19 September 1951 het volgend advies gegeven :

Le Conseil d'Etat propose d'apporter au projet des modifications de forme qui figurent dans le texte ci-après :

De Raad van State stelt voor een aantal vormwijzigingen in het ontwerp aan te brengen; zij zijn opgenomen in de onderstaande tekst :

ARRETE ROYAL RELATIF A LA SUBDIVISION DES GRADES DE LIEUTENANT DE VAISSEAU, LIEUTENANT TECHNICIEN ET CAPITAINE DES SERVICES DES CADRES ACTIFS DE LA FORCE NAVALE.

BAUDOUIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, SALUT.

Vu la loi du 14 juin 1951 sur la position et l'avancement des officiers de la force navale, notamment l'article 5;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Défense nationale,

NOUS AVONS ARRETE ET ARRETONS :

Article 1er.-

Le grade de lieutenant de vaisseau comprend deux subdivisions, celle de lieutenant de vaisseau et celle de lieutenant de vaisseau de 1ère classe.

Le grade de lieutenant technicien comprend deux subdivisions, celle de lieutenant technicien et celle de lieutenant technicien de 1ère classe.

Le grade de capitaine des services comprend deux subdivisions, celle de capitaine des services et celle de capitaine-commandant des services.

Le passage d'une subdivision à l'autre est prescrit par Nous.

.../...

Article 2.-

Au point de vue des prérogatives de commandement, de la discipline et des marques extérieures de respect, les lieutenants de vaisseau, les lieutenants techniciens et les capitaines des services sont subordonnés aux lieutenants de vaisseau de 1ère classe, lieutenants techniciens de 1ère classe et capitaines-commandants des services.

Pour cette subordination, l'ancienneté des lieutenants de vaisseau de 1ère classe, des lieutenants techniciens de 1ère classe et des capitaines-commandants des services, passés dans cette subdivision à la même date, est fixée par l'ancienneté dans le premier grade d'officier, même si cette dernière est déterminée fictivement.

Article 3.-

Le passage dans les subdivisions de lieutenant de vaisseau de 1ère classe, lieutenant technicien de 1ère classe ou de capitaine-commandant des services, a lieu à l'ancienneté éventuellement fictive d'officier aux conditions suivantes :

1° l'officier doit être proposé favorablement par ses supérieurs hiérarchiques;

2° il doit avoir au moins quinze ans de grade d'officier.

Article 4.-

§ 1er. Par dérogation à l'article 3, 2°, les officiers de pont revêtus du grade de lieutenant de vaisseau avant le 1er mars 1949 et qui participent à

.../...

l'avancement peuvent passer dans la subdivision de lieutenant de vaisseau de 1ère classe après huit ans d'ancienneté dans le grade de lieutenant de vaisseau.

§ 2. Par dérogation à l'article 3, 2°, les officiers techniciens revêtus du grade de lieutenant technicien avant le 1er mars 1949 et qui participent à l'avancement peuvent passer dans la subdivision de lieutenant technicien de 1ère classe s'ils comptent 35 ans d'âge au moment de la publication du présent arrêté.

Article 5.-

Notre Ministre de la Défense nationale est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à , le

PAR LE ROI :

Le Ministre de la Défense nationale,

KONINKLIJK BESLUIT BETREFFENDE DE ONDERVERDELING VAN DE GRADEN VAN LUITENANT TER ZEE, LUITENANT-TECHNICUS EN KAPITEIN VAN DE DIENSTEN VAN HET ACTIEF KADER VAN DE ZEEMACHT.

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,
Aan allen, tegenwoordigen en toekomenden, HEIL.

Gelet op de wet van 14 Juni 1951 op de stand en de bevordering van de officieren van de zeemacht, namelijk op artikel 5;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Landsverdediging,

WIJ HEBBEN BESLOTEN EN WIJ BESLUITEN :

Artikel 1.-

De graad van luitenant ter zee omvat twee onderverdelingen: luitenant ter zee en luitenant ter zee 1ste klasse.

De graad van luitenant-technicus omvat twee onderverdelingen : luitenant-technicus en luitenant-technicus 1ste klasse.

.../...

De graad van kapitein van de diensten omvat twee onderverdelingen: kapitein van de diensten en kapitein-commandant van de diensten.

De overgang van de ene onderverdeling naar de andere wordt door Ons voorgeschreven.

Artikel 2.-

Ten opzichte van de voorrechten van bevelvoering, de tucht en de uiterlijke betuigingen van eerbied, zijn de luitenants ter zee, de luitenants- technici en de kapiteins van de diensten ondergeschikt aan de luitenants ter zee 1ste klasse, de luitenants-technici 1ste klasse en de kapiteins-commandanten van de diensten.

Voor deze ondergeschiktheid wordt de anciënniteit van de luitenants ter zee 1ste klasse, de luitenants-technici 1ste klasse en de kapiteins-commandanten van de diensten, die op dezelfde datum naar die onderverdeling zijn overgegaan, bepaald door hun anciënniteit in de eerste graad van officier, zelfs indien die anciënniteit fictief is vastgesteld.

Artikel 3.-

De overgang naar de onderverdelingen luitenant ter zee 1ste klasse, luitenant-technicus 1ste klasse of kapitein-commandant van de diensten, geschiedt volgens de, eventueel fictieve, anciënniteit van officier, onder de volgende voorwaarden:

1° de officier moet door zijn hiërarchische meerderen gunstig zijn voorgedragen;

2° hij moet ten minste vijftien jaar anciënniteit in de graad van officier tellen.

.../...

Artikel 4.-

§ 1. In afwijking van artikel 3, 2°, kunnen de dekofficieren, die vóór 1 Maart 1949 met de graad van luitenant ter zee waren bekleed en die voor bevordering in aanmerking komen, naar de onderverdeling luitenant ter zee 1ste klasse overgaan na acht jaar anciënniteit in de graad van luitenant ter zee.

§ 2. In afwijking van artikel 3, 2°, kunnen de officieren-technici, die vóór 1 Maart 1949 met de graad van luitenant-technicus waren bekleed en die voor bevordering in aanmerking komen, naar de onderverdeling luitenant-technicus 1ste klasse overgaan, indien zij bij de bekendmaking van dit besluit de leeftijd van 35 jaar hebben bereikt.

Artikel 5.-

Onze Minister van Landsverdediging is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te , .

VANWEGE DE KONING :

De Minister van Landsverdediging,

La chambre était composée de		De kamer was samengesteld uit	
Messieurs :	J. SUETENS,	premier président du Conseil d'Etat,	président,
de Heren :		eerste-voorzitter van de Raad van State,	voorzitter,
	M. SOMERHAUSEN, G. VAN BUNNEN	conseillers d'Etat, raadsheren van State,	
	P. COART-FRESART, P. ANSIAUX,	assesseurs de la section de législation, bijzitters van de afdeling wetgeving,	
	G. PIQUET,	greffier adjoint, adjunct-griffier,	greffier, griffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. SUETENS.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. SUETENS.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

(signé) G. PIQUET.

LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

(signé) J. SUETENS.

expédition délivrée à M. le Ministre de la Défense nationale.
uitgifte afgeleverd aan de H. Minister van Landsverdediging.

Le 1951.

De 1951.

Le Greffier du Conseil d'Etat,

De Griffier van de Raad van State,

R. DECKMYN.